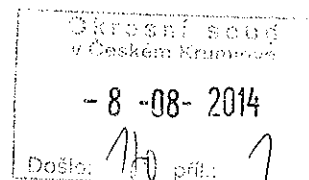




Tel.:  
Fax:

Okresní soud v Českém Krumlově  
Linecká 669  
Český Krumlov  
381 20



k rukám předsedy soudu JUDr. Ondřeje Círka

**Žádost o poskytnutí informací pro výzkumné účely ve smyslu zákona č. 106/1999 Sb., o svobodném přístupu k informacím, ve znění pozdějších předpisů**

Vážený pane předsedo

na základě našeho předchozího telefonického hovoru se jménem

dovoluji na Vás obrátit se žádostí o poskytnutí informací v souladu se zák. 106/1999 Sb., o svobodném přístupu k informacím, ve znění pozdějších předpisů

v současné době

řešíme výzkumný projekt „*Výzkum efektivit sankcionování mladistvých: hodnocení deseti let účinnosti zákona o soudnictví ve věcech mládeže*“, který je financován Grantovou agenturou ČR (GAČR č. 13-09470S). Tento výzkum je zaměřený na sankcionování mladistvých pachatelů. Jeho podstatnou součástí je i empirický výzkum v praxi, jehož cílem je zjišťování míry recidivy mladistvých pachatelů. V minulém roce jsme studiem trestních spisů zpřístupněných vybranými okresními soudy vytvořili vzorek složený z 205 mladistvých, kteří byli u různých soudů odsouzeni v roce 2008. Seznam těchto osob (identifikovaných jménem a datem narození) připojuji k této žádosti.

Předmětem mé žádosti je ověření toho, **zda o některé z těchto osob (popř. které) bylo Okresním soudem v Českém Krumlově pravomocně rozhodnuto v trestní věci v letech 2008-2013.**

Pokud by tomu tak u některé z těchto osob bylo, potřebovali bychom pro účely řešení projektu získat následující údaje: **a) spisovou značku trestní věci, b) právní kvalifikaci odsouzeného deliktu, c) uloženou sankci** (pokud by šlo o případ, kdy uložený trest byl zrušen následným souhrnným trestem, pak bychom požádali i o určení spisové značky tohoto dalšího rozhodnutí, jímž se ukládal souhrnný trest).



Tel.:  
Fax:

Výše uvedené zjištění zabere pracovníkovi soudu s využitím informačního systému ISAS (dle dosavadních zkušeností z práce na jiných soudech) cca 35-45 minut. V případě kladného vyřízení této žádosti si dovoluji požádat o zaslání informací **na níže uvedenou mailovou adresu**, popř. na uvedenou adresu

Na závěr považuji za vhodné uvést, že v souladu se zák. 218/2003 Sb. samozřejmě v plné míře zaručujeme zachování mlčenlivosti, v žádném z výstupů projektů nebudou uváděna jména ani jiné identifikační údaje konkrétních odsouzených.

Děkuji a zůstávám s pozdravem

e-mail:

V Olomouci 7. 8. 2014

**OKRESNÍ SOUD V ČESKÉM KRUMLOVĚ**  
**Linecká 284, PSČ 381 20**

**Telefon: 380 706 111    E-mail: [podatelna@osoud.ckr.justice.cz](mailto:podatelna@osoud.ckr.justice.cz)    Fax: 380 715 023**

**Spisová značka: 20 Si 54/2014**

V Českém Krumlově dne **08.08.2014**

**VĚC:**  
**Výzva k doplnění žádosti**

Vážený,

dne 8. 8. 2014 nám byla doručena Vaše žádost v režimu zákona č. 106/1999 Sb., o svobodném přístupu k informacím, ve znění pozdějších předpisů. Týká se poskytnutí informací o případném opětovném odsouzení vyjmenovaných mladistvých odsouzených. Vyzývám Vás, abyste svoji žádost doplnili **ve lhůtě 30 dnů**, a to následujícím způsobem:

Podle § 14 odst. 2 výše citovaného zákona musí žadatel – právnická osoba v žádosti uvést svůj název, identifikační číslo, adresu sídla a adresu pro doručování, liší-li se od adresy sídla. Adresou pro doručování se rozumí též elektronická adresa.

Ve Vaší žádosti ze dne 7. 8. 2014 postrádám identifikační číslo žadatele. Dále prosím uveďte, na jakou adresu Vám má být doručena odpověď (na konci žádosti je uvedena jak poštovní, tak i e-mailová adresa).

Nebude-li Vaše žádost v naznačeném směru doplněna ve lhůtě 30 dnů ode dne doručení této výzvy, soud ji odloží.

S pozdravem

JUDr. Ondřej Círek  
předseda okresního soudu



Tel.:  
Fax:

Sp. zn. 20 Si 54/2014

Okresní soud v Českém Krumlově	
21-08-2014	
Došlo: M	pril.: J

Jed  
K

Okresní soud v Českém Krumlově  
Linecká 669  
Český Krumlov  
381 20

k rukám předsedy soudu JUDr. Ondřeje Círka

**Doplnění žádosti o poskytnutí informací pro výzkumné účely ve smyslu zákona č. 106/1999 Sb., o svobodném přístupu k informacím, ve znění pozdějších předpisů**

Vážený pane předsedo

na základě Vaší výzvy z 8. 8. 2014 tímto doplňuji svou žádost o poskytnutí informací v souladu se zák. 106/1999 Sb., o svobodném přístupu k informacím, ve znění pozdějších předpisů.

1. Identifikační číslo

2. Požadované informace prosím zašlete elektronicky na e-mailovou adresu:  
**@seznam.cz**

Se srdečným pozdravem

e-mail:  
tel.:

V Olomouci 20. 8. 2014

**OKRESNÍ SOUD V ČESKÉM KRUMLOVĚ**  
**Linecká 284, PSČ 381 20**

**Telefon: 380 706 111 E-mail: podatelna@osoud.ckr.justice.cz Fax: 380 715 023**

**Spisová značka: 20 Si 54/2014**

V Českém Krumlově dne 27. 8. 2014

**VĚC: Poskytnutí informací ve smyslu zákona č. 106/1999 Sb.,  
o svobodném přístupu k informacím, ve znění pozdějších  
předpisů**

Vážení,

na základě Vaší žádosti ze dne 7. 8. 2014, doplněné po výzvě soudu dne 20. 8. 2014, Vám v režimu výše zmíněného zákona poskytuji požadované informace:

Z Vámi uvedeného seznamu celkem 205 jmen byly u Okresního soudu v Českém Krumlově v letech 2008 až 2013 pravomocně odsouzeny 2 osoby. Ve věci sp. zn. 10T 42/2009 byl odsouzen V. L., nar. xx.xx.xxxx. Rozsudkem ze dne 8.6.2009 mu byl za trestný čin krádeže podle § 247 odst. 1 písm. a) trestního zákona uložen trest odnětí svobody v trvání 8 měsíců s podmíněným odkladem na zkušební dobu v trvání 30 měsíců s dohledem. Usnesením ze dne 24.10.2012 pak bylo rozhodnuto o nařízení výkonu trestu (přeměna podmíněného trestu na nepodmíněný) se zařazením do věznice s dozorem. Ve věci sp. zn. 1T 111/2012 byl odsouzen J. K., nar. xx.xx.xxxx. Trestným příkazem ze dne 15. 6. 2012 byl uznán vinným přečinem podle § 284 odst. 1 trestního zákoníku, za což mu byl uložen jednak trest odnětí svobody v trvání 3 měsíců s podmíněným odkladem na zkušební dobu v trvání 15 měsíců a jednak trest propadnutí věci nebo jiné majetkové hodnoty. Usnesením ze dne 9.1.2013 bylo rozhodnuto o účasti odsouzeného na amnestii prezidenta republiky ze dne 1.1.2013. Uložený podmíněný trest odnětí svobody mu byl prominut s účinkem, že se na něj hledí, jako by nebyl odsouzen.

S pozdravem

**OKRESNÍ SOUD**  
**381 20 ČESKÝ KRUMLOV**

JUDr. Ondřej Círek  
předseda okresního soudu